

Asia C-26/91

Jakob Handte & Co. GmbH
vastaan
Traitements mécano-chimiques des surfaces SA (TMCS)

(Cour de cassation de Francen esittämä ennakkoratkaisupyyntö)

Brysselin yleissopimus – Yleissopimuksen 5 artiklan 1 kohdan tulkinta – Toimivalta ”sopimusta koskevassa asiassa” – Sopimusten ketju – Myöhemmän ostajan tavaran valmistajaa vastaan nostama vastuukanne

Tuomion tiivistelmä

Tuomioistuimen toimivallasta ja tuomioiden täytäntöönpanosta tehty yleissopimus – Eriytyinen toimivalta – Toimivalta ”sopimusta koskevassa asiassa” – Käsite – Itsenäinen tulkinta – Sopimusten ketju – Myöhemmän ostajan valmistajaa vastaan tavaran virheellisuuden vuoksi nostama kanne – Poissulkeminen soveltamisalasta (Brysselissä 27.9.1968 tehdyn yleissopimuksen 2 artikla ja 5 artiklan 1 kohta)

Tuomioistuimen toimivallasta ja tuomioiden täytäntöönpanosta yksityisoikeuden alalla 27.9.1968 tehdyn yleissopimuksen 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua ”sopimusta koskevan asian” käsitteen, jota on tulkittava itsenäisesti, ei voida katsoa tarkoittavan sellaista tilannetta, jossa osapuoli ei ole vapaaehtoisesti sitoutunut velvoitteeseen toiseen osapuoleen nähden. Lisäksi yhteisön alueelle sijoittautuneiden henkilöiden oikeusvarmuutta koskeva tavoite, joka yleissopimuksella muun muassa pyritään

saavuttamaan, vaatii, että yleissopimuksen yleisestä 2 artiklan periaatteesta poikkeavia toimivaltasääntöjä tulkitaan siten, että tavanomaisesti valveutunut vastaaja voi kohtuullisesti ennakoida missä muussa tuomioistuimessa kuin sen valtion tuomioistuimessa, jossa hänen kotipaikkansa on, kanne häntä vastaan voidaan nostaa. Tästä seuraa, että yleissopimuksen 5 artiklan 1 kohtaa on tulkittava siten, että sitä ei sovelleta tavaran myöhemmän ostajan ja sen valmistajan, joka ei ole tavaran myyjä,

väliseen riita-asiaan, joka koskee tavaran virheellisyyttä tai soveltumattomuutta siihen käyttöön, johon se on tarkoitettu.